



## Bürgermeisterwahl

Kandidatenvorstellung, 15. März 2023,  
19:00 Uhr, Sennhof am Schloss



## Tipps der Woche

- Ferienbetreuung Osterferien, Anmeldeschluss 31. März 2023 (Rubrik: „Das Rathaus Informiert“)



# Wichtige Telefonnummern

## Bürgermeisteramt

Rathaus Heiligenberg  
Schulstraße 5  
07554 9983-0  
Fax 07554 9983-29

Bürgermeister  
Frank Amann  
privat  
07554 9983-0  
07554 989009

1. Bürgermeisterstellvertreter  
Michael Moser  
07554 9864420

Ortsreferent Wintersulgen  
Markus Müller  
07554 8314

Ortsreferent Hattenweiler  
Hubert Nadler  
07552 935902

Sprechstunden der Gemeindeverwaltung  
Montag - Freitag 8.00 - 12.00 Uhr  
Samstag und Donnerstag 14.00 - 18.00 Uhr  
Bürgermeister nach Terminabsprache

## Schulen / Kindergarten

Grundschule  
Heiligenberg  
Sporthalle  
Tel 07554 266  
Fax 07554 9899831  
07554 9899829

Kindergarten Zum guten Hirten  
Heiligenberg  
07554 8544

Kleinkindgruppe/Waldorfkindergarten  
07554 8001-153

Camphill Schulgemeinschaft  
Föhrenbühl  
Heiligenberg-Steigen  
07554 8001-0

Home-Care  
Schule für Krankenpflegeassistenten  
07554 9984214

## Poststelle

Wintersulgen  
Tel. 07554 97318

## Touristinformation

Claudia Schacht  
07554 9983-12

Service-Telefon für Wetter- und  
Loipenbericht  
07554 9983-13

Freibad  
0800 078 67 86

## Bauhof/Wasserwerk

Bauhof/Bauhofleiter  
Herr Haupter  
Wassermeister  
Herr Speth  
Bauhof  
Fax  
0171 7340190  
0173 7535343  
07554 987065  
07554 9872816

Abwasserbeseitigung  
Herr Hoffmann  
0172 3719603

## Forstverwaltung

Forstbetrieb Fürst zu Fürstenberg GmbH & Co.KG, Forstangelegenheiten  
Herr Christian Hohenberger  
0175 2229399  
**Wildunfälle an der L201, K7767 und K7755**  
**Herr Manfred Hornstein 07554 1399 oder**  
**Herr Hubert Hornstein 07554 8386**

Forstverwaltung Heiligenberg  
Revierleiter  
Herr Städele  
07554 9223  
0159 04204143  
Vermietung Grillhütte Heiligenholz  
Günter Reichle  
07554 990643

## Recyclinghof / Abfallwirtschaft

Öffnungszeiten Recyclinghof  
Freitag 15.00 bis 17.00 Uhr  
Samstag 09.00 bis 12.00 Uhr  
Abfallberatung  
Landratsamt  
Bodenseekreis  
07541 204 - 5199

Servicenummer  
Abfallbeseitigung/Abfuhr  
Restmüll/Biomüll/Sperrmüll  
Einsatzleitung  
Gelber Sack  
Firma Alba  
07541 401093  
0800 223 2555

## Notruf

Feuerwehr/Rettungsdienst  
112

Kommandant Johannes Leppert  
0151 191 341 41

Polizei  
110

Polizeiposten Salem  
07553 8269-0

## Deutsches Rotes Kreuz

Bereitschaftsleiter: Heiligenberg  
Frau Schatz  
07554 652  
0173 3252516  
Frau Holpert  
07553 2849930

Krankenhaus  
Pfullendorf  
07552 2502

Krankenhaus  
Überlingen  
07551 9477-0

Stadtwerk am See -  
Störung Gas  
0800 505 3333

EnBW-Störungsdienst  
Regionalzentrum  
Tuttlingen  
0800 3629477

Bestattungen  
Allweier Markus  
07554 461

## Kirchen

Pfarrbüro  
Frickingen  
07553 91994423

Pfarrbüro Salem  
07553 9199440

Ev. Pfarramt  
Salem-Heiligenberg  
Ev. Pfarramt Pfullendorf  
07553 280  
07552 8163

## Ärzte

Praxis Holste  
07554 287

Praxis Klier  
07554 240

## Zahnärzte

Praxis Dr. Bengel  
Tel. 07554 295

Zahnärztliche  
Notfalldienstnummer  
Tel. 0761 120 120 00

## Apotheken

**Der Apothekennotdienst kann täglich aktuell im Internet auf der Homepage der Landesapothekenkammer abgefragt werden:**

- unter: [www.lak-bw.notdienst-portal.de](http://www.lak-bw.notdienst-portal.de)

- oder Tel. 0800 0022 833

- oder 22833 Handy (max. 69ct/min)

**Schloss-Apotheke, Heiligenberg Tel. 07554/250**

## Notdienste

Wichtige Rufnummern für den ärztlichen Bereitschaftsdienst:  
Bodenseekreis

Rettungsdienst: 112

Allgemeiner Notfalldienst: 116117

Kinderärztlicher Notfalldienst: 116117

Augenärztlicher Notfalldienst: 116117

HNO-ärztlicher Notfalldienst: 116117

Friedrichshafen (Allgemeiner Notfalldienst)

Klinikum Friedrichshafen GmbH, Röntgenstraße 2,  
88048 Friedrichshafen  
Sa, So und FT 08-21 Uhr

Tettngang (Allgemeiner Notfalldienst)

Klinik Tettngang GmbH, Emil-Münch-Str. 16, 88069 Tettngang  
Sa, So und FT 08-21 Uhr

Überlingen (Allgemeiner Notfalldienst)

HELIOS Spital Überlingen GmbH, Härtenweg 1,  
88662 Überlingen  
Sa, So und FT 08-21 Uhr

## Familienhilfe

Home-Care Ambulanter Krankenpflegedienst  
Pflegetützpunkt für Heiligenberg und Umgebung

Verwaltung: 07554 / 9984 - 0

24-Stunden-Notruf: 07554 / 9984 - 313

„Miteinander“ Bürger-Selbsthilfe Frickingen e.V.  
Tel.: 07554 983050

Sozialstation Salem e.V. 07553 92220

Sozialstation Pfullendorf 07552 92896-70

Dorfhelferinnenwerk Sölden e.V.

Frau Senger 07771 8759177

Telefonseelsorge 0800 1110111

Hospizgruppe

Salem e.V. 07553 6667

Familienberatung bei familiären

Problemen - Kreisjugendamt -

Fr. Aubry 07541 2045696

AWO Frauen-Kinderschutzhause

Beschützendes Haus Bodenseekreis

Telefonnummer: 07541 4893626

Wirtschaftsförderung WfB

Bodenseekreis GmbH

Geschäftsstelle Überlingen 07551 94719-37

Selbsthilfegruppe

Freundeskreis 07554 8129

Impressum:

Herausgeber:

Bürgermeisteramt in 88633 Heiligenberg,

Tel. 0 75 54 - 9 98 30, [www.heiligenberg.de](http://www.heiligenberg.de)

Anzeigenteil/Druck:

Primo-Verlag, Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher

Straße 45, 78333 Stockach, Tel. 07771-9317-11, Fax

07771-931740, E-Mail [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)

Homepage: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)



# AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Gemeinde Heiligenberg

Landkreis Bodenseekreis

## Öffentliche Bekanntmachung

der zugelassenen Bewerbung zur Bürgermeisterwahl in Heiligenberg am 02. April 2023

Nachstehend werden die Bewerber/innen für die Bürgermeisterwahl in Heiligenberg am 02. April 2023 bekannt gemacht, deren Bewerbung vom Gemeindevwahlausschuss zugelassen wurde.

Sie sind in der Reihenfolge des Eingangs der Bewerbungen aufgeführt.

Lfd. Nr.	Name, Vorname(n)	Beruf oder Stand	Jahr der Geburt	Anschrift (Hauptwohnung)
1	Lehmann, Denis	Kommunalbeamter, Hauptamtsleiter	1988	Fürstin-Amalie-Weg 12, 88633 Heiligenberg

Dieser Bewerber wird in den amtlichen Stimmzettel aufgenommen.

**Bürgermeisteramt Heiligenberg, 09. März 2023**

**Frank Amann**  
Bürgermeister

Gemeinde Heiligenberg

Landkreis Bodenseekreis

## Öffentliche Bekanntmachung

**über das Recht auf Einsicht in das Wählerverzeichnis und die Erteilung von Wahlscheinen für die Wahl des Bürgermeisters/der Bürgermeisterin am 02.04.2023 und eine etwa erforderlich werdende Neuwahl am 23.04.2023**

Bei der Wahl des Bürgermeisters/der Bürgermeisterin und der etwa erforderlich werdenden Neuwahl kann nur wählen, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein hat.

### 1. Wählerverzeichnis

- 1.1 In das Wählerverzeichnis werden **von Amts wegen** die für die Wahl am 02.04.2023 Wahlberechtigten **eingetragen**. Wahlberechtigte, die erst für die etwaige Neuwahl wahlberechtigt sind, werden, wenn sie bei der Aufstellung des Wählerverzeichnisses bekannt sind, in das Wählerverzeichnis mit einem Sperrvermerk für die erste Wahl eingetragen; im Übrigen erhalten sie auf Antrag einen Wahlschein (siehe Nr. 2) Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten bis spätestens 12.03.2023 eine Wahlbenachrichtigung. Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, wahlberechtigt zu sein, muss die Berichtigung des Wählerverzeichnisses beantragen, wenn er nicht Gefahr laufen will, dass er sein Wahlrecht nicht ausüben kann (siehe Nr. 1.3). Wahlberechtigte, die erst für die etwaige Neuwahl wahlberechtigt sind, erhalten erst eine Wahlbenachrichtigung, sobald absehbar ist, dass eine Neuwahl stattfindet. Sie können nach Nr. 1.3 die Berichtigung des Wählerverzeichnisses beantragen. Personen, die ihr Wahlrecht für Gemeindevahlen durch Wegzug oder Verlegung der Hauptwohnung aus der Gemeinde verloren haben und vor Ablauf von drei Jahren seit dieser Veränderung wieder in die Gemeinde zuziehen oder dort ihre Hauptwohnung begründen, sind mit der Rückkehr wahlberechtigt. Wahlberechtigte, die nach ihrer Rückkehr am Wahltag noch nicht mindestens drei Monate in der Gemeinde wohnen oder ihre Hauptwohnung begründet haben, **werden nur auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen**.

Wahlberechtigte Unionsbürger, die nach § 26 Bundesmeldegesetz nicht der Meldepflicht unterliegen und nicht in das Melderegister eingetragen sind, werden ebenfalls nur **auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen**. Dem schriftlichen Antrag auf Eintragung in das Wählerverzeichnis hat der Unionsbürger eine Versicherung an Eides statt mit den Erklärungen nach § 3 Abs. 3 und 4 der Kommunalwahlordnung beizufügen.

Vordrucke für diese Anträge und Erklärungen hält das **Bürgermeisteramt Heiligenberg – Wahlamt – Schulstrasse 5, 88633 Heiligenberg** bereit.

Die Anträge auf Eintragung müssen schriftlich gestellt werden und - ggf. samt der genannten eidesstattlichen Versicherung spätestens bis zum **Sonntag 12.03.2023** beim Bürgermeisteramt Heiligenberg, Schulstraße 5, 88633 Heiligenberg eingehen.

Wahlberechtigte mit Behinderung können sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

Wird dem Antrag entsprochen, erhält der/die Betroffene eine Wahlbenachrichtigung, sofern nicht gleichzeitig ein Wahlschein beantragt wurde. Dies gilt auch für die erst für die etwaige Neuwahl Wahlberechtigten.

- 1.2 Das Wählerverzeichnis wird an den Werktagen von **13.03.2023 bis 17.03.2023** während der allgemeinen Öffnungszeiten im Rathaus Heiligenberg, Wahlamt, Zimmer 1, Schulstrasse 5, 88633 Heiligenberg für Wahlberechtigte zur Einsichtnahme bereit gehalten.

Jeder Wahlberechtigte kann die Richtigkeit und Vollständigkeit der zu seiner Person im Wählerverzeichnis eingetragenen Daten überprüfen. Sofern ein Wahlberechtigter die Richtigkeit und Vollständigkeit von Daten von anderen im Wählerverzeichnis eingetragenen Personen überprüfen will, hat er Tatsachen glaubhaft zu machen, aus denen sich eine Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben kann. Das Recht auf Einsicht und Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Wahlberechtigten, für die im Melderegister eine Auskunftssperre gemäß § 51 Absatz 1 bis 4 Bundesmeldegesetz eingetragen ist.

Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt. Die Einsichtnahme ist durch Datensichtgerät möglich.

- 1.3 Der Wahlberechtigte, der das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann während der Einsichtsfrist, spätestens am Freitag, **17.03.2023 bis 12.00 Uhr beim Bürgermeisteramt Heiligenberg, Schulstrasse 5, 88633 Heiligenberg** die Berichtigung des Wählerverzeichnisses beantragen. Der Antrag kann schriftlich oder zur Niederschrift gestellt werden.
- 1.4 Der Wahlberechtigte kann grundsätzlich nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er eingetragen ist. Der Wahlraum ist in der Wahlbenachrichtigung angegeben. Wer in einem anderen Wahlraum oder durch Briefwahl wählen möchte, benötigt dazu einen Wahlschein (siehe Nr. 2).

## 2. Wahlscheine

### 2.1 Einen Wahlschein erhält **auf Antrag**

#### 2.1.1 ein in das **Wählerverzeichnis eingetragener Wahlberechtigter**,

#### 2.1.2 ein **nicht in das Wählerverzeichnis eingetragener Wahlberechtigter**,

- a) wenn er nachweist, dass er ohne sein Verschulden versäumt hat, rechtzeitig die Eintragung in das Wählerverzeichnis nach § 3 Abs. 2 und 4 Kommunalwahlordnung - KomWO - (vgl. 1.1) oder die Berichtigung des Wählerverzeichnisses zu beantragen; dies gilt auch, wenn ein Unionsbürger nachweist, dass er ohne sein Verschulden versäumt hat, rechtzeitig die zur Feststellung seines Wahlrechts verlangten Nachweise nach § 3 Abs. 3 und 4 KomWO vorzulegen,
- b) wenn sein Recht auf Teilnahme an der Wahl erst nach Ablauf der Antrags- oder Einsichtsfrist entstanden ist,
- c) wenn sein Wahlrecht im Widerspruchsverfahren festgestellt worden und die Feststellung erst nach Abschluss des Wählerverzeichnisses dem Bürgermeisteramt bekannt geworden ist.

2.2 Für eine etwa erforderlich werdende **Neuwahl** am 23.04.2023 erhält ferner einen Wahlschein von Amts wegen, wer für die Wahl am 02.04.2023 einen Wahlschein nach Nr. 2.1.2 erhalten hat.

### 2.3 Wahlscheine können

für die Wahl am 02.04.2023 bis **Freitag 31.03.2023, 18.00 Uhr**,

für eine etwa erforderlich werdende Neuwahl am 23.04.2023 bis **Freitag 21.04.2023, 18.00 Uhr** beim **Bürgermeisteramt Heiligenberg, Schulstrasse 5, 88633 Heiligenberg schriftlich, mündlich oder in elektronischer Form beantragt werden.**

Wenn bei nachgewiesener plötzlicher Erkrankung oder aufgrund der Anordnung einer Absonderung nach dem Infektionsschutzgesetz der Wahlraum nicht oder nur unter nicht zumutbaren Schwierigkeiten aufgesucht werden kann, kann der Wahlschein noch bis zum Wahltag 15.00 Uhr beantragt werden. Das Gleiche gilt für die Beantragung eines Wahlscheins aus einem der unter Nr. 2.1.2 genannten Gründen.

Wer den Antrag für einen Anderen stellt, muss durch Vorlage einer **schriftlichen** Vollmacht nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. Ein Wahlberechtigter mit Behinderung kann sich für die Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

Versichert ein Wahlberechtigter glaubhaft, dass ihm der beantragte Wahlschein nicht zugegangen ist, kann ihm bis zum Tag **vor** der Wahl, 12.00 Uhr, ein neuer Wahlschein erteilt werden.

2.4. Wer einen Wahlschein hat, kann entweder in einem beliebigen Wahlraum der Gemeinde oder durch Briefwahl wählen. Der Wahlschein enthält dazu nähere Hinweise. Mit dem Wahlschein erhält der Wahlberechtigte

- einen amtlichen Stimmzettel
- einen amtlichen **blauen** Stimmzettelumschlag für die Briefwahl
- einen amtlichen hellroten Wahlbriefumschlag mit der Anschrift, an die der Wahlbrief zurückzusenden ist.

Die Abholung von Wahlschein und Briefwahlunterlagen für einen anderen ist nur zulässig, wenn die Empfangsberechtigung durch schriftliche Vollmacht nachgewiesen wird. Der Wahlberechtigte, der seine Briefwahlunterlagen beim Bürgermeisteramt selbst in Empfang nimmt, kann an Ort und Stelle die Briefwahl ausüben.

Ein Wahlberechtigter, der des Lesens oder Schreibens unkundig oder wegen einer Behinderung an der Abgabe seiner Stimme gehindert ist, kann sich zur Stimmabgabe der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfsperson muss das 16. Lebensjahr vollendet haben. Die Hilfeleistung ist auf technische Hilfe bei der Kundgabe einer vom Wahlberechtigten selbst getroffenen und geäußerten Wahlentscheidung beschränkt (zulässige Assistenz). Unzulässig ist eine Hilfeleistung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung des Wahlberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht. Die Hilfsperson ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfestellung von der Wahl einer anderen Person erlangt hat.

2.5. Bei der Briefwahl muss der Wähler den roten Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen blauen Stimmzettelumschlag) und dem Wahlschein so rechtzeitig an den Vorsitzenden des Gemeindevwahlausschusses absenden, dass er dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingeht.

Der Wahlbrief wird innerhalb der Bundesrepublik Deutschland ohne besondere Versendungsform ausschließlich von der **Deutschen Post AG** unentgeltlich befördert.

Er kann auch bei der auf dem Wahlbrief angegebenen Stelle abgegeben werden.

Heiligenberg, 09. März 2023

**Bürgermeisteramt Heiligenberg**

Frank Amann  
Bürgermeister



## DAS RATHAUS INFORMIERT

# Rückblick auf die Fasnet 2023

Impressionen von den 59. Bunten Abenden und vom Rathaussturm der Narren am Schmotzigen Dunschtig



## Rathaussturm der Narren





Rettet- die Bienen!



Bildnachweis: Karl Hummel, Ulrich Bosse, Karlheinz Fahlbuch, Gemeinde

### Rede von Bürgermeister Frank Amann zur Rathausbefreiung am 16. Februar 2023

Seid willkommen Ihr Narren zum Fasnetsfest, an unserem Rathaus-Bienennest. Seit vielen Jahren von hier aus wir fleißigen Bienen, der Gemeinde und den Bürgerinnen und Bürgern emsig und rege dienen. Nicht Willi, nein ich Frank, die langgediente schwarz-gelbe Oberdrohne, schon seit 24 Jahren hier im Bienenstaate wohne. Bald vorbei ist nun leider die schöne und aufregende Zeit, neue Oberdrohnen (und oder Bienen) machen sich derzeit schon bereit. Am 02. April findet sie statt die Wahl, mit Kandidaten/Innen in stattlicher Zahl. Bis zum 31. Mai heißt es für mich aber noch fleißig weiter Blüten-Nektar sammeln, mit viel summ summ und ohne gammeln. Das Bienennest werde ich dann ordentlich übergeben, das Bienenvolk kann danach geordnet und zukunftsfähig weiterleben. Bis dahin aber habe ich Visionen, dessen Umsetzung sich sicher auch noch lohnen. Dazu gehört auch das Areal Hotel Post, das Projekt fällt ganz sicherlich nicht durch den Rost. Der neue Bauantrag ist auf dem Wege, und die Baubehörde hoffentlich rege. Dann können ernten wir alle den Honig in nächster Zeit, wir Bienen, Investor und Architekt sind auf jeden Fall bereit. Im Jahr 2021 kam vom Ministerium für Verkehr, Verkehrsminister Winfried Hermann extra schnell aus Stuttgart her. Er zeichnete uns aus mit dem Preis der Goldenen Biene, weil unsere Blütenpracht im Ort den Insekten ganz besonders diene. Blühende Verkehrsinseln, Blumenbeete und -wiesen, sind wichtige Projekte für den Artenschutz in Zeiten der Umwelt- und Klimakrisen. Denn merke: wenn von euch keiner mehr Blumen sät, jedes Unkraut rausgestochen oder abgemäht, wenn statt Rosen Steine in den Gärten sprießen, könnt ihr uns Bienen, das Leben ganz schön vermiesen. Der Erhalt der Infrastruktur im Ort bleibt ein großes Thema,

dieses lässt sich aber leider nicht planen nach Schema. Geschäftsaufgaben Mangels Nachfolge, Alter oder aus anderem Grund, sind für den Ort sicher ein schlechtes Pfund. Im Schloss-Cafe geht's nun aber Gottseidank weiter, die Bäckerei Diener bedient uns nun lecker, fachkundig und heiter. Als Zuckermäulchen den süßen Nektar schnell gerochen, sind wir sofort in die leckeren Torten und süßen Stückchen reingekrochen. Wir hoffen, dass es dort auf jeden Fall weitergeht, und das die Bürgerschaft zu den ortsansässigen Betrieben steht. Damit Heiligenberg auch weiterhin blüht, haben wir hier eine Samentüt. Verteilen tun wir diese heute, an alle interessierten Leute. Den Imkern vom Elferrat, die uns wolln jetzt gleich betören, denen kann ich hiermit schwören. Dieses wird Euch nicht gelingen, wir werden unsere Stachel zur Abwehr jetzt in Stellung bringen. Getreu dem Motto: Die Biene sticht, der Hintern schwillt, schon passt er nicht mehr aufs Gruppenbild. Den Schlüssel händigen wir euch aber gerne freiwillig aus, dann könnt ihr mal reinschauen in unser „Bienen-Haus“. Regieren dürft ihr ja eh nicht lange, daher ist's uns auch nicht bange. Der Bienenschwarm des Bienendorfs lädt Euch nun ein, heute unsere Gäste zu sein. Wir kredenzen Euch heute Berliner statt leckeren Honig, und trinken müsst Ihr Sekt statt Gin-Tonic. Bevor Ihr Euch jedoch an den Nektarkörben labt, haben wir eine besondere Überraschung parat: Der Bienenanzug mit Gesang, hat es uns seit Jahren angetan. Lasst uns gemeinsam singen das Lied das fast jeder kennt, von der kleinen, frechen Biene Maya und dem unbekanntem Land, es sein für heute am Schmotzige unser unsichtbares Band

#### Biene Maya

Auf das sich alle Narren jetzt ausgiebig laben, an unseren leckeren und süßen Waben. „Summ Summ“ – Willkommen im Stock- rufen wir Bienen alle herzlich und froh, Narri, Narro

## Ernst und Christa Bottling feiern Goldene Hochzeit

Die Trauung von Christa und Ernst Bottling am 24. Februar 1973 wurde im Standesamt von Bürgermeister Johann Martin in der damals noch selbstständigen Gemeinde Wintersulgen vollzogen.

Die kirchliche Hochzeit fand am 05. Mai 1973 in der Pfarrkirche St. Bartholomäus in Röhrenbach mit anschließender Feier im Berghotel Baader, statt.

Die Söhne von Christa und Ernst Bottling, Holger und Björn, leben mit ihren Partnerinnen und den 3 Enkelkindern in Bonn und Berlin. Bürgermeister Frank Amann überbrachte die Glückwünsche der Gemeinde, einen Gastronomiegutschein und die Urkunde des Ministerpräsidenten Winfried Kretschmann.



## Geflügelpest („Vogelgrippe“) erreicht Bodenseekreis: Stallpflicht für Hausgeflügel ab 3. März

Bei einer verendeten Lachmöwe, die am 17. Februar 2023 an der Uferzone in Friedrichshafen gefunden wurde, ist nun die Vogelgrippe (Geflügelpest) labordiagnostisch nachgewiesen worden. Die Tierkrankheit bei Wildvögeln gilt damit nun auch im Bodenseekreis als ausgebrochen. Zum Schutz der Geflügelbestände ordnet das Landratsamt deshalb ab 3. März bis vorläufig 31. März 2023 ein landkreisweites Aufstallungsgebot an. Die Stallpflicht gilt sowohl für gewerbliche als auch private und Hobby-Geflügelhaltungen. Für Menschen ist die Tierkrankheit nicht gefährlich. Die vollständige Allgemeinverfügung ist online abrufbar: [www.bodenseekreis.de/de/politik-verwaltung/bekanntmachungen/](http://www.bodenseekreis.de/de/politik-verwaltung/bekanntmachungen/)

Das Robert Koch-Institut schätzt das Risiko einer Virusübertragung auf den Menschen als sehr gering ein. In der Regel erkranken nur Vögel. Andere Tiere können das Virus aber weiterverbreiten und eine Infektion ist nicht ausgeschlossen. Daher sollte ein direkter Kontakt von Haustieren – insbesondere Hunden und Katzen – mit toten oder kranken Vögeln vermieden werden.

Die Geflügelpest, auch als Aviäre Influenza oder umgangssprachlich unter dem Namen „Vogelgrippe“ bekannt, hat sich in den letzten Monaten zunehmend weiter ausgebreitet. Zuletzt war sie unter anderem in Stuttgart und Heilbronn bei Möwen, sowie bei einer Gruppe von Schwarzschwänen im Züricher Weinland aufgetreten.

Die Untersuchungen der toten Möwe aus Friedrichshafen am Staatlichen Tierärztlichen Untersuchungsamt Aulendorf-Diagnostikum ergaben den Verdacht auf das Geflügelpestvirus vom Typ H5. Zur weiteren Abklärung wurde die Probe daher zum Friedrich-Loeffler-Institut (FLI) geschickt. Dort wurde der bestehende Verdacht bestätigt und festgestellt, dass es sich um eine hochpathogene (stark-krankmachende) Variante des Influenzavirus vom Subtyp H5N1 handelt.

Bei der Vogelgrippe handelt es sich um eine für Vögel hochansteckende Viruserkrankung. Bei einer Vielzahl von Vogelarten verläuft die Geflügelpest tödlich. Betroffene sind insbesondere Hühnervögel, Greifvögel, Eulen, Krähen und Wasservögel, wie Schwäne, Enten, Gän-

se, Reiher, Kormorane und Möwen. Tauben und Singvögel sind bisher nicht betroffen. Durch die angeordnete Aufstallungspflicht soll verhindert werden, dass die Infektion auf Nutzgeflügelbestände übergreift.

Die Geflügelhalterinnen und -halter sind aufgerufen, alle Maßnahmen zu treffen, die einen Kontakt zwischen Wildvögeln und Hausgeflügel verhindern. Auch soll unbedingt darauf geachtet werden, dass Virus nicht über Einstreu, Futter, Tränke, Geräte und Schuhwerk einzuschleppen.

Wer Hühner, Enten, Gänse, Fasane, Perlhühner, Rebhühner, Tauben, Truthühner, Wachteln oder Laufvögel hält und diese noch nicht beim Veterinäramt gemeldet hat, wird aufgefordert, dies schnellstmöglich nachzuholen.

Außerdem werden die Bürgerinnen und Bürger im Landkreis gebeten, aufgefundene verendete oder kranke wildlebende Wasservögel und Greifvögel den jeweiligen Städten oder Gemeinden zu melden. Die Tiere werden dann eingesammelt und im Labor untersucht. Die Tiere und Tierkadaver sollten nicht berührt oder vom Fundort entfernt werden, um eine weitere Verschleppung der Tierseuche zu vermeiden. Außerdem sind auffällige Häufungen von Totfunden und Erkrankungen von Vögeln jeder Art dem Veterinäramt zu melden.

Für Fragen steht das Veterinäramt unter der Telefonnummer 07541 204-5177 montags bis donnerstags von 8:00 bis 12:00 Uhr und von 14:00 bis 16:00 Uhr und freitags von 8:00 bis 12:00 Uhr zur Verfügung.

Weitere Informationen unter:  
[www.fli.de/de/aktuelles/tierseuchengeschehen/aviaere-influenza-ai-gefluegelpest/](http://www.fli.de/de/aktuelles/tierseuchengeschehen/aviaere-influenza-ai-gefluegelpest/)  
<https://mlr.baden-wuerttemberg.de/de/unsere-themen/tierschutz-tiergesundheit/tiergesundheit/tierkrankheiten-tierseuchen-zoonosen/vogelgrippe/>  
<https://www.bodenseekreis.de/ordnung-sicherheit/tiergesundheit/tierseuchen-erkrankungen/klassische-gefluegelpest-vogelgrippe/>

## FERIENBETREUUNG

### FÜR KINDER IM ALTER VON 6 BIS 11 JAHREN

Liebe Eltern,  
 in den Osterferien gibt es noch Plätze für Ihre Kinder. Aktuell liegt eine Anmeldung für die Ferienbetreuung vor. Bei weniger als 5 Anmeldungen findet keine Betreuung statt. Das gleich gilt für die Sommerferien. Dafür bitten wir um Verständnis. Es besteht somit die Gelegenheit sich noch bis zum 31.03.2023 anzumelden.

Zeitraum Osterferien:

**Von DIENSTAG, 11. April 2023  
 bis FREITAG, 14. April 2023 (KW15).**

Betreuungszeiten: 07.30 Uhr-13.30 Uhr

Ort: Grundschule Heiligenberg

Kosten: Die Ferienbetreuung kostet 32,00 Euro und 3,00 Euro für das Mittagessen täglich.

Anmeldung: Das Anmeldeformular ist im Rathaus Heiligenberg, Frau Abt (Zimmer 10 im OG), auf der Homepage der Gemeinde Heiligenberg zum Download als PDF-Datei (Startseite-Rubrik Bürger) erhältlich. Wir senden Ihnen die Anmeldung auch gerne per Post zu.

Fragen/Informationen: Gemeindeverwaltung Heiligenberg  
 Frau Abt Telefon: 07554/9983-19

Wir freuen uns auf Ihre Kinder.



## TOURISTIK UND KULTUR

### Bodensee-Linzgau Tourismus e.V.

Am Schlossee 188682 Salem  
Tel: 07553 / 823 780  
tourist-info@bodensee-linzgau.de  
www.bodensee-linzgau.de

Bodensee-Linzgau Tourismus e.V.



#### Termine:

**Roland Kaiser**, Freitag **21.7.2023**, 20:00 Uhr  
**One Republic**, Samstag **22.07.2023**, 20:00 Uhr  
**Simply Red**, Dienstag, **25.07.2023**, 19:00 Uhr  
**Eros Ramazzotti**, Mittwoch, **26.7.2023**, 20:00 Uhr

#### Aktueller Vorverkauf

**Schloss Salem Open Airs 2023**, Veranstaltungsgelände Schloss Salem.

Es gibt noch freie Karten. Erleben Sie die großartigen Sommerevents oder verschenken Sie pure Open Air-Vorfriede. Bei uns in der Tourist-Information können Sie jetzt die Karten direkt kaufen.

#### Reservix-Kartenvorverkaufsstelle

Für alle Veranstaltungen in der Region, die über die Veranstaltungsplattform Reservix vertrieben werden, erhalten Sie bei uns in der Tourist-Information Ihr Ticket.



## VEREINS-INFO



### Narrenverein Wolkenschieber

Heiligenberg 1908 e.V.  
Mitglied im ANR 



#### Einladung zu den Jahreshauptversammlungen

des **Fördervereins des Narrenverein Wolkenschieber Heiligenberg 1908 e.V.** und des **Narrenverein Wolkenschieber Heiligenberg 1908 e.V.**

an alle aktiven und passiven Mitglieder sowie die Ehrenmitglieder der beiden Vereine

**am Samstag, den 25. März 2023 im Bayerischer Hof**

Die Versammlung des Fördervereins beginnt um 19:00 Uhr  
Die Versammlung des Narrenvereins beginnt um 20:00 Uhr

#### Tagesordnung Förderverein:

1. Begrüßung
2. Bericht des 1. Vorsitzenden
3. Bericht Kassier
4. Bericht Kassenprüfer
5. Entlastung des Vorstands
6. Verschiedenes
7. Wünsche und Anträge

#### Tagesordnung NV Wolkenschieber:

1. Begrüßung durch den Präsidenten
2. Rückblick u. Rechenschaftsbericht des Präsidenten
3. Bericht des Schriftführers
4. Bericht des Chronisten
5. Bericht der Veranstaltungsorganisatorin
6. Bericht des Kassiers
7. Bericht der Kassenprüfer
8. Bericht der Jugendleitung
9. Berichte der Gruppenführer

10. Bericht Häsartin
11. Entlastung der Vorstandschaft
12. Wahlen
13. Beitragsanpassung / Änderung und Abstimmung der Finanz- u. Beitragsordnung
14. Vorstellung Aufnahmeverfahren neue Mitglieder
15. Vorschau auf Fasnet 2024
16. Verschiedenes, Wünsche und Anträge

Anträge sind bis spätestens 7 Tage vor Abhalten der Jahreshauptversammlungen schriftlich an den Vorsitzenden bzw. Präsidenten zu richten (Samstag, 18.03.2023).

Karl Hummel, Vorsitzender  
Markus Leppert, Präsident

#### Häskontrolle und Maskenabgabe der Gruppe Burgeulen

Liebe Burgeulen,  
hiermit laden wir ein zur:

#### Häskontrolle und Maskenabgabe

am Freitag, 17.03.2023 von 17:00 - 19:00 Uhr in der Zunftstube

Bitte bringt eure Maske, das gereinigte Häs, die Maus und ggf. Tasche mit.

Solltet ihr an dem Tag verhindert sein, sorgt bitte für eine Vertretung, die euer Häs präsentiert.

Alexander Blum  
Gruppenführer

Christoph Knisel  
stellv. Gruppenführer

## Sportverein Heiligenberg e.V.

### Spielbetrieb - Rückblick



Mannschaft	Heim	Gast	Ergebnis
A-Junioren	SG Walbertsweiler-Reng. 2	SG Heiligenberg	verschoben
Herren 2	SV Weissenau	SG Heiligenberg-Ilmensee 2	4:0
Herren 1	SV Weissenau	SG Heiligenberg-Ilmensee	1:2
D-Junioren	SpVgg F.A.L.	SG Ilmensee	7:1

### Spielbetrieb - Vorschau

Mannschaft	Tag	Datum	Zeit	Heimmannschaft	Gastmannschaft	Spielstätte
A-Junioren	Sa	11.03.2023	16:00	SG Heiligenberg	SV Litzelstetten	Sportplatz Heiligenberg
Herren 1	So	12.03.2023	15:00	SG Heiligenberg-Ilmensee	SV Deggenhausertal 2	Sportplatz Ilmensee
A-Junioren	Di	14.03.2023	19:00	SG Walbertsweiler-Reng. 2	SG Heiligenberg	Staenders-Holzbau-Arena-Walbertsweiler

Weitere Informationen zum Sportverein finden Sie auf [www.sv-heiligenberg.de](http://www.sv-heiligenberg.de)

## Lust auf Volleyball?

**Volleyball ist ein Sport der Kondition, Kraft, Beweglichkeit und Konzentration fördert.**

Wir sind eine Hobbyvolleyballgruppe mit Frauen und Männern im Alter zwischen 18 und 68 Jahren und treffen uns immer donnerstags zwischen 20.00 Uhr und 21.30 Uhr in der Sporthalle Wintersulgen.

Wir würden uns sehr über neue Mitspielerinnen und Mitspieler freuen und heißen alle sportlich Aktiven und die, die es werden wollen ganz herzlich willkommen.

Kommt einfach unverbindlich vorbei und spielt mit uns Volleyball.

Selbstverständlich unter Berücksichtigung der gängigen Hygieneregeln zum Schutz vor dem Coronavirus.

Bei Fragen könnt ihr Euch auch gerne vorab unter Telefon 07553/8204733 informieren.

## Einladung zur Jahreshauptversammlung



Hiermit lade ich alle Aktiven und Passiven Mitglieder, sowie Freunde und Gönner des Männerchors 1912 Heiligenberg e.V. zur Jahreshauptversammlung für das abgelaufene Jahr 2022 ein.

am **Samstag, den 18. März 2023**  
um 20.00 Uhr im Vereinslokal  
Bayerischer Hof

### Tagesordnung

- Begrüßung**
- Totenehrung**
- Bericht des Vorstands**
- Bericht des Schriftführers**
- Bericht des Kassier und der Kassenprüfer**
- Entlastung der Vorstandschaft**
- Ehrungen / Probenbesuch**
- Wünsche und Anträge**

Heinz Schwarz  
(1.Vorstand)



## JUGEND-INFO

### 25 Jahre Ferienlager der Jugendgruppe Heiligenberg

Du bist zwischen 9 und 16 Jahre alt und hast in den Sommerferien noch nichts vor?

Wenn Du Lust hast, bist Du herzlich eingeladen mit uns auf unser großes Sommer-Ferienlager zu fahren.

In diesem Jahr fahren wir vom 30. Juli bis zum 13. August nach Krumbach im Bregenzerwald, wo wir unter dem Motto „Charlie und die Schokoladenfabrik“ zwei schöne und erlebnisreiche Wochen mit tollen Geländespielen, Basteleien und vielen lustigen und spannenden Aktionen und Abenteuern verbringen werden.

Nähere Informationen über unser Jubiläumslager und die Lageranmeldung erhältst Du bei den Leitern in den Gruppenstunden (dienstags 18.30 bis 19.30 Uhr), im Jugendraum oder bei:

Die Anmeldungen werden, wie immer, nach Eingangsreihenfolge berücksichtigt.

#### Jugendrauminfo:

Der Jugendraum ist diese Woche am Samstag ab 19.00 Uhr wieder geöffnet. Es gibt leckere Burger!

Wir freuen uns auf Euch!

Eure Leiter



## KINDERGARTEN UND SCHULEN



### Flohmarkt



im kath. Kindergarten  
„Zum guten Hirten“, Heiligenberg



Am 23.04.2023 von 11.00-16.00 Uhr

Die Familien unserer Gemeinde packen ihr Schätze, Kinderspielsachen und Kinderkleider sowie Raritäten und Trödel aus den Kellern.

Kommen Sie vorbei und freuen Sie sich auf einen gemütlichen Markt in unserem schönen großen Garten.

**Flohmarkt findet draußen und nur bei gutem Wetter statt.**

**Für das leibliche Wohl ist gesorgt © !!!!**

**Platzreservierung bis zum 15.03.2023 unter**

**[Leitung.Kita.Heiligenberg@kath-salem.de](mailto:Leitung.Kita.Heiligenberg@kath-salem.de) Platzmiete 5,-€**

Kath. Kindergarten „Zum guten Hirten“, Berenbachweg 1 in Heiligenberg



## TERMINE AUS DER UMGEBUNG



### Zeit für Beratung und Gespräch

NEU! Im März gibt es erstmals eine gemeinsame Sprechstunde von Treffleitung und Allgemeinem Sozialen Dienst – bei allen Fragen und Nöten, Sorgen und Herausforderungen im Familienleben und darüberhinaus.

Termine:

14.03. und 18.04. 9.30 Uhr – 11.30 Uhr im Rathaus, Zimmer 4

Weitere Infos und Kontakt:

Treffleitung Hannah Monkos, 0159 – 04204023,  
[hannah.monkos@bodenseekreis.de](mailto:hannah.monkos@bodenseekreis.de)

Allgemeiner Sozialer Dienst Lea Keisers, 07541/ 2045696,  
[lea.keisers@bodenseekreis.de](mailto:lea.keisers@bodenseekreis.de)

### Familiencafé

Gemeinsam auf der Suche nach Frühlingskraft...Wir laden herzlich ein zum **offenen Familiencafé** am Mittwoch, den 15.03. von 9.30 Uhr bis 11.30 Uhr im Konferenzraum der Graf-Burchard-Halle. Bei Kaffee und Tee wollen wir uns locker und ungezwungen begegnen. Während sich die Kinder vorfrühlingshaften Spiel- und Bastelangeboten zuwenden dürfen, ist Zeit und Raum für neue Kontakte, Austausch und Gespräche.

**Kommt einfach und ohne Voranmeldung vorbei. Wir freuen uns!** Das Team vom Familientreff Frickingen  
Treffleitung Hannah Monkos, 0159 – 04204023 oder [hannah.monkos@bodenseekreis.de](mailto:hannah.monkos@bodenseekreis.de)

### Herzlich Willkommen im Kleiderstüble!

Unser nächster Öffnungstag ist am **Freitag, den 17.03. von 14.30 Uhr - 17 Uhr.**

An diesem Nachmittag darf in unserem Bestand gestöbert, aber auch gerne Neues gebracht werden. Zu finden sind wir im 1. OG in der Grundschule Frickingen, Lippertsreuter Str. 10.  
Birgit Hagg, 07554/ 8682, Kinderhaus Altheim  
Hannah Monkos, 0159 – 04204023, Familientreff Frickingen

## Familienforum Salem e.V.

lädt ein zum: Flohmarkt

Rund um alles, egal ob Kinder- und Erwachsenenkleidung, Spielzeug, Antiquitäten, Trödel, etc.

**am Sonntag, 19.03.23 von 14.00 Uhr – 16.00 Uhr im Prinz-Max-Saal, in Salem-Neufrach**

Anmeldungen unter [info@familienforum-salem.de](mailto:info@familienforum-salem.de)

Wir freuen uns auf viele Besucher und einen schönen Tag!

Daher ist für das leibliche Wohl gesorgt, es gibt leckere selbst gemachte Kuchen, Kaffee und auch etwas für den kleinen Hunger.



## INTERESSANTES UND WISSENSWERTES

### Ehrenamtliche Schöffen für Jugend-Strafverfahren vor Gericht gesucht

Jugendschöffinnen und -schöffen sind als ehrenamtliche Vertreter der Gesellschaft an der Urteilsfindung in Jugendstrafsachen beteiligt. Das Landratsamt sucht gemeinsam mit den Jugendgerichten im Bodenseekreis interessierte und geeignete Erwachsene, die als Jugendschöffen gewählt werden wollen. Wer diese verantwortungsvolle Aufgabe übernimmt, arbeitet regelmäßig an den Amtsgerichten Tettngang und Überlingen, sowie an den Landgerichten Ravensburg und Konstanz bei der Rechtsprechung in Strafverfahren gegen Jugendliche mit. Die Amtszeit dauert von 2024 bis 2028. Bewerbungen sind bis 15. Mai 2023 möglich. Informationen zur Tätigkeit als Jugendschöffe und das Bewerbungsformular gibt es unter <https://www.bodenseekreis.de/soziales-gesundheit/familie-kinder/jugendschoeffen/>.

Jugendschöffinnen und -schöffen sollten soziale Kompetenz haben und das Handeln eines jungen Menschen in seinem sozialen Umfeld beurteilen können. Dafür sind besondere Erfahrung in der Jugendziehung, Lebenserfahrung und Menschenkenntnis nötig. Wer zum Richten über Menschen berufen ist, braucht außerdem Verantwortungsbewusstsein dafür, dass ein Urteil in das Leben anderer Menschen eingreift. Objektivität und Unvoreingenommenheit müssen deshalb auch in schwierigen Situationen gewahrt werden. Das Amt eines Jugendschöffen verlangt in hohem Maße Unparteilichkeit, Selbstständigkeit und Reife des Urteils, aber auch geistige Beweglichkeit und – wegen des teilweise anstrengenden Sitzungsdienstes – gesundheitliche Eignung. Juristische Kenntnisse sind nicht erforderlich. Jugendschöffen müssen ihre Rolle im Jugendstrafverfahren kennen, über Rechte und Pflichten informiert sein und sich über die Ursachen von Kriminalität und den Sinn und Zweck von Strafe Gedanken gemacht haben. Sie müssen bereit sein, Zeit zu investieren, um sich über ihre Mitwirkungs- und Gestaltungsmöglichkeiten weiterzubilden. Zu Beginn der Amtszeit werden die Schöffinnen und Schöffen durch die Gerichte zu ihren Aufgaben und den gesetzlichen Rahmenbedingungen geschult. Die Teilnahme an den Gerichtsverhandlungen kann nur aus zwingendem Grund abgesagt werden, zum Beispiel Krankheit. Die Dauer der einzelnen Gerichtsverfahren ist sehr unterschiedlich, von wenigen Stunden bis mehreren Tagen.

Vor die Jugendgerichte kommen alle straffälligen Jugendlichen (14-bis 18-Jährige, es sei denn, sie besäßen noch nicht die erforderliche Reife) und Heranwachsenden (18- bis 21-Jährige). Jugendliche werden stets nach Jugendstrafrecht behandelt, Heranwachsende entsprechend ihres Reifegrads nach Jugend- oder nach Erwachsenenstrafrecht. Die Verfahren gegen Jugendliche sind nicht öffentlich. Um das erzieherische Moment so weit wie möglich zu gewährleisten und dem Gericht eine breite Grundlage für die Beurteilung zu verschaffen, werden die Eltern oder sonstige Erziehungsberechtigte sowie die Jugendgerichtshilfe als Beauftragte des Jugendamts zum Verfahren hinzugezogen und kommen zu Wort. Schöffen müssen dann die Beweise würdigen, das heißt die Wahrscheinlichkeit, dass sich ein bestimmtes Geschehen wie in der Anklage behauptet erignet hat oder nicht, aus den vorgelegten Zeugenaussagen, Gutachten oder Urkunden ableiten können. Ist die Schuld festgestellt,

entscheidet das Gericht, ob es Erziehungsmaßnahmen, Zuchtmittel oder Jugendstrafe anordnet. Diese Entscheidungen treffen Berufsrichterinnen und -richter gemeinsam mit den Schöffen.

Gesucht werden Bewerberinnen und Bewerber, die im Bodenseekreis wohnen und am 1. Januar 2024 mindestens 25 und höchstens 69 Jahre alt sein werden. Wählbar sind deutsche Staatsangehörige, die die deutsche Sprache ausreichend beherrschen. Wer zu einer Freiheitsstrafe von mehr als sechs Monaten verurteilt wurde oder gegen wen ein Ermittlungsverfahren wegen einer schweren Straftat schwebt, die zum Verlust der Übernahme von öffentlichen Ämtern führen kann, ist von der Wahl ausgeschlossen. Auch hauptamtlich in oder für die Justiz tätige Personen (Richter, Rechtsanwälte, Polizeivollzugsbeamte, Bewährungshelfer, Strafvollzugsbedienstete usw.) sowie Religionsdiener sollen nicht zu Jugendschöffen gewählt werden.

Interessenten für das Amt der Jugendschöffin bzw. des Jugendschöffen richten ihre handschriftlich unterschriebene Bewerbung bis zum 15. Mai 2023 per Post an das Landratsamt Bodenseekreis, Jugendamt – Jugendschöffenwahl -, Albrechtstr. 75 ,88045 Friedrichshafen oder per E-Mail an: [jugendamt@bodenseekreis.de](mailto:jugendamt@bodenseekreis.de). Hier können auch Fragen zu diesem Thema gestellt werden. Für die Bewerbung gibt es ein Formular, das unter <https://www.bodenseekreis.de/soziales-gesundheit/familie-kinder/jugendschoeffen/> heruntergeladen werden kann.

Der Jugendhilfeausschuss des Bodenseekreises schlägt aus den eingegangenen Bewerbungen geeignete Kandidatinnen und Kandidaten für die Amtsgerichtsbezirke Tettngang und Überlingen vor. Aus diesen Vorschlägen werden dort in der zweiten Jahreshälfte 2023 die Haupt- und Ersatzschöffen bestimmt. In der aktuell noch laufenden Amtszeit sind für die beiden Amtsgerichtsbezirke im Bodenseekreis insgesamt 26 Jugendschöffinnen und -schöffen bestellt.



Mobil mit Bus und Bahn

### bodo wertet das Deutschlandticket auf

**Zusatzticket bietet Vorteile bei Fahrten in der Region**

**Mit einem regional gültigen Zusatzticket erweitert der bodo-Verkehrsverbund das Deutschlandticket, dessen Verkauf in wenigen Wochen beginnt. Damit wird das Ticket übertragbar und es können weitere Personen mitfahren. Der Wunsch vieler Fahrgäste geht so in Erfüllung.**

Noch wenige Wochen, dann kommt das Deutschlandticket. Für 49 Euro pro Monat kann man damit den gesamten öffentlichen Nahverkehr in allen 16 Bundesländern nutzen. Offizieller Verkaufsstart ist am 3. April, erster Gültigkeitstag ist der 1. Mai.

Das Deutschlandticket ist preislich günstiger als fast alle bisherigen bodo-Abonnements. „Logisch, dass viele unserer Abo-Kunden gleich ab dem ersten Tag zum Deutschlandticket wechseln wollen“, sagt bodo-Geschäftsführer Jürgen Löffler. „Und das machen wir natürlich gerne möglich.“ Das Deutschlandticket werde zum festen Bestandteil des bodo-Fahrscheinsortiments.

„Viele wollen beim Wechsel aber nicht auf schöne Extras verzichten, die ihr bisheriges bodo-Abo bietet“, erklärt Löffler. „Dazu zählt die Übertragbarkeit des Fahrscheins auf andere Personen, zum Beispiel innerhalb der Familie. Aber auch die Möglichkeit, bis zu vier weitere Personen zu bestimmten Zeiten kostenlos in Bus und Bahn mitnehmen zu können, ist sehr beliebt. Beides ist mit dem Deutschlandticket eigentlich nicht möglich“, erklärt Löffler. „Wir schließen diese Lücke und bieten ein Upgrade an. So bleiben Vorteile des bisherigen bodo-Abos auch für künftige Nutzer des Deutschlandtickets erhalten. Die monatlichen Kosten sind auch mit dem Upgrade in den meisten Fällen immer noch deutlich niedriger als bisher.“

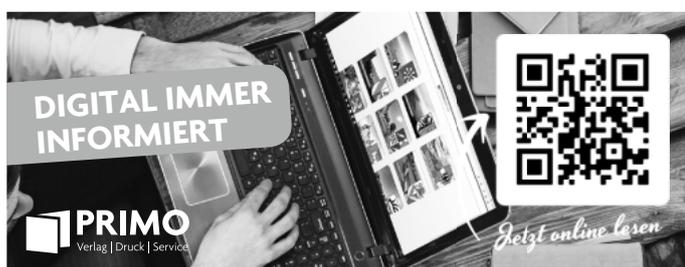
Noch offen sei, ob das Zusatzticket im Zug auch die 1. Klasse und die Fahrradmitnahme einschließen wird, sagt Löffler. „Daran arbeiten wir intensiv, auch in Abstimmung mit anderen Verkehrsverbänden und der Landesregierung von Baden-Württemberg. Von diesen Faktoren wird der genaue Kaufpreis des Upgrades abhängen.“ Generell gelte: Die Zusatzoptionen, die von bodo angeboten werden, sind nur innerhalb des bodo-Verbundgebiets nutzbar.

„Für Unternehmen wollen wir das Deutschlandticket in näherer Zeit auch als Jobticket anbieten“, kündigt Löffler außerdem an. „Das bedeutet: Wenn ein Arbeitgeber einen entsprechenden Rahmenvertrag abschließt, können seine Mitarbeiter das Deutschlandticket vergünstigt bekommen.“

Das Deutschlandticket ist von der Bundesregierung als reiner Digitalfahrschein vorgesehen. „Für uns im bodo bedeutet das: Wir geben es als wahlweise als Chipkarte oder als Handyticket aus. Das gilt für Neukunden ebenso wie für jene, die vom bisherigen Abo zum Deutschlandticket wechseln“, erklärt Jürgen Löffler weiter. Rein optisch ist übrigens nicht zu erkennen, ob auf der Chipkarte das Deutschlandticket oder ein anderer Fahrschein typ gespeichert ist. Erst die elektronische Kontrolle im Bus oder im Zug macht das sichtbar. „Dass eine von uns als Deutschlandticket ausgegebene Karte trotzdem überall anerkannt wird, ist geregelt“, versichert der bodo-Geschäftsführer.

Ein digitales Ticket ist naturgemäß ausschließlich auf digitalem Weg erhältlich. Im bodo-Verkehrsverbund beginnt der Online-Verkauf pünktlich zum deutschlandweit offiziellen Verkaufsstart am Montag, 3. April. Wer bisher ein bodo-Abo hat, kann dann den Wechsel zum Deutschlandticket vollziehen. Dabei ist keine gesonderte Kündigung des bisherigen Abos notwendig. Auch Neukunden erhalten ihr Deutschlandticket sowie das regionale Upgrade ab dem 3. April.

Mit dem Deutschlandticket setzt sich eine neue Denkweise im öffentlichen Nahverkehr fort. Schon das 9-Euro-Ticket im vergangenen Sommer, dessen Nachfolger das Deutschlandticket ist, folgte nicht mehr der althergebrachten Praxis, dass die Einnahmen aus dem Fahrscheinverkauf den Betrieb von Bussen und Bahnen weitgehend finanzieren. Stattdessen gleicht der Staat nun mit Milliardenbeträgen die Verluste aus, die den Verkehrsverbänden und Verkehrsunternehmen durch den günstigen Fahrkartenpreis von 49 Euro entstehen. „Die Ausgleichszahlungen sind zunächst bis Ende 2023 gesichert“, sagt Jürgen Löffler. „Spannend ist, wie die weitere Zukunft des Deutschlandtickets aussieht – so manches wird sich noch tun, da bin ich sicher. Für den Start in wenigen Wochen sind wir auf jeden Fall gerüstet.“



Die Gemeinde Wilhelmsdorf sucht für die **Realschule** zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine zuverlässige

### Reinigungskraft (m/w/d)

mit einem Beschäftigungsumfang von täglich ca. 1 Stunde und 15 Minuten (spätnachmittags oder abends) sowie zusätzlichen Stunden in den Ferien.

Wenn Sie Interesse an der Tätigkeit haben, freuen wir uns auf Ihre Bewerbung **bis spätestens 17. März 2023** an das Bürgermeisteramt, Saalplatz 7, 88271 Wilhelmsdorf oder online an [personal@gemeinde-wilhelmsdorf.de](mailto:personal@gemeinde-wilhelmsdorf.de). Für Rückfragen steht Ihnen Kathrin Schlick unter Tel. 07503 921-131 gerne zur Verfügung.

ausserdem zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

### Sachbearbeiter im Hauptamt (m/w/d)

mit einem Beschäftigungsumfang von **50% - 60%**.

Die ausführliche Stellenanzeige finden Sie auf der Homepage der Gemeinde Wilhelmsdorf unter [www.gemeinde-wilhelmsdorf.de](http://www.gemeinde-wilhelmsdorf.de).

Für Auskünfte zu der Stelle steht Ihnen Hauptamtsleiterin Ilona Gering, Tel. 07503 921-130 gerne zur Verfügung.



Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir eine

### Pädagogische Fachkraft (m/w/d) in Voll- oder Teilzeit

für die Kleinkindbetreuung Untersiggingen. In unserer Kleinkindbetreuung bieten wir in vier Gruppen Platz für bis zu 40 Kinder im Alter von 11 Monaten bis 3 Jahre.

Wir bieten:

- Eingruppierung bis Entgeltgruppe S8a TVöD

Sie bringen mit:

- Ausbildung zum/zur staatlichen anerkannten Erzieher/in oder Kinderpfleger/in bzw. eine vergleichbare Ausbildung

Interessiert?

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung bis zum **31.03.2023**:

Gemeinde Deggenhausertal

Rathausplatz 1, 88693 Deggenhausertal

oder an: [Sabrina.Schorer@Deggenhausertal.de](mailto:Sabrina.Schorer@Deggenhausertal.de)

Bei Fragen steht Ihnen Frau Schorer (Tel.: 07555 9200-14) gerne zur Verfügung!



# KIRCHLICHE NACHRICHTEN

## Katholische Seelsorgeeinheit Salem und Heiligenberg

Homepage [www.kath-salem.de](http://www.kath-salem.de)

### ÖFFNUNGSZEITEN DER PFARRBÜROS

**Pfarrbüro Salem,** Tel. 07553 / 91 99 44-0  
[pfarrbuero.salem@kath-salem.de](mailto:pfarrbuero.salem@kath-salem.de)

Montag 14:00 – 17:00 Uhr  
 Dienstag 11:00 – 12:00 Uhr  
 Donnerstag 14:00 – 17:00 Uhr  
 Freitag 09:00 – 12:00 Uhr

**Pfarrbüro Frickingen,** Tel. 07553 / 919944-23 und 07553/91 99 44-22  
[pfarrbuero.frickingen@kath-salem.de](mailto:pfarrbuero.frickingen@kath-salem.de)

Dienstag 09:00 – 12:00 Uhr  
 Mittwoch 13:00 – 16:00 Uhr  
 Freitag 09:00 – 12:00 Uhr

**Pfarrbüro Röhrenbach,** Tel. 07553 / 91 99 44-22  
[pfarrbuero.frickingen@kath-salem.de](mailto:pfarrbuero.frickingen@kath-salem.de)

Geöffnet nur mit vorheriger Terminabsprache

### SEELSORGETEAM:

**Pfarrer Peter Nicola, Dekan** Tel. 07553 / 91 99 44-10  
[dekan.nicola@kath-salem.de](mailto:dekan.nicola@kath-salem.de)

**Pfarrer Volker Blaser, Kooperator** Tel. 07553 / 91 99 44-11  
[pfarrer.blaser@kath-salem.de](mailto:pfarrer.blaser@kath-salem.de)

**Verena Kreutter, Pastoralreferentin** Tel. 07553 / 91 99 44-14  
[pastoralreferentin.kreutter@kath-salem.de](mailto:pastoralreferentin.kreutter@kath-salem.de)

### Gottesdienste:

#### Samstag, 11. März - Vorabend zum 3. Fastensonntag -

10:00 Uhr Münster Tauffeier  
 15:00 Uhr Beuren Tauffeier

#### Sonntag, 12. März - 3. Fastensonntag -

Lesejahr A; 1. Lesung: Ex 17,3-7; 2. Lesung: Röm 5,1-2.5-8;  
 Evangelium: Joh 4,5-15.19b-26.39a.40-42 od. Joh 4,5-42

09:15 Uhr Münster Hochamt  
 10:45 Uhr Röhrenbach Hl. Messe  
 (2. Opfer für Luise Schmieder; Eugen Huber; Julius Ley und verstorbene Angehörige)

15:00 Uhr Weildorf Kreuzwegandacht  
 18:00 Uhr Frickingen Hl. Messe

Montag, 13.03.  
 17:00 Uhr Weildorf Rosenkranz

Dienstag, 14.03. - Hl. Mathilde -  
 18:30 Uhr Frickingen Kreuzwegandacht gestaltet vom Liturgiekreis

Mittwoch, 15.03. - Hl. Klemens Maria Hofbauer -  
 19:00 Uhr Beuren Hl. Messe

Donnerstag, 16.03.  
 17:30 Uhr Weildorf Rosenkranz  
 17:45 Uhr Röhrenbach Eucharistische Anbetung  
 18:00 Uhr Weildorf Hl. Messe

Freitag, 17.03. - Hl. Patrick -  
 17:00 Uhr Altheim Hl. Messe  
 18:15 Uhr Münster Vesper  
 19:00 Uhr Röhrenbach Hl. Messe

### Termine und Hinweise aus Pfarrgemeinden

#### Nächster Familiengottesdienst

Herzliche Einladung an alle Familien nah und fern zu unserem Familiengottesdienst am Sonntag, 12.03.2023 um 16:00 Uhr in der Kirche in Mimmenhausen gestaltet von und mit unserem Familienliturgiekreis und dem Seelsorgeteam - gerne auch weitersagen J! (Hinweis: Die Gottesdienste sind auch für jüngere Kinder geeignet und dauern ca. 30 Minuten)

### Familien-Pilgern 2023

Wenn du Lust hast, dich mit uns auf den Pilgerweg zu machen und Kirchen, Orte und Landschaften unserer Seelsorgeeinheit in der Gemeinschaft mit Gleichgesinnten zu erkunden, dann bist du hier richtig!

Am Samstag, den 25. März 2023 laden wir Groß und Klein und ganz besonders alle Kommunionkinder ganz herzlich dazu ein. Auch alle Interessierten anderer Konfessionen sind herzlich willkommen.

Start ist um 9:00 Uhr im Münster Salem, wo wir den Pilgersegen bekommen werden. Wir wandern im Salemer Ried über Rickenbach, Lampach und Stefansfeld zurück zum Schloss. Im Pfarrheim „Alte Post“ lassen wir den Tag gegen 17:00 Uhr mit einem gemeinsamen Pilgeressen ausklingen.

An den einzelnen Stationen werden wir auf kinderfreundliche Weise viel erleben und erfahren. Bitte packt ausreichend Getränke, Vesper und passende Kleidung ein, damit wir fröhlich und gestärkt diesen Tag begehen können.

Die Strecke beträgt etwa 11 km und ist leicht zu gehen. An den Zwischenstopps wartet ein Fahrzeug auf diejenigen, die eine Pause brauchen, oder nur ein Teilstück mitpilgern möchten.

Kinder können nur in Begleitung eines Erwachsenen mitgehen.

Anmeldung bis zum 20. März

im Pfarrbüro Salem,  
Tel.: 07553 / 9199440

## Katholische Seelsorgeeinheit Wald

### Kath. Pfarramt Wald:

Monika Hübschle Tel. 07578/634 | Fax: 07578/1785

### Unsere Sprechzeiten:

**Wald:** Tel. 07578/634 | Fax: 07578/1785  
 Montag, Dienstag 10.00 - 11.30 Uhr (Frau Heim)  
 Freitag 9.00 - 12.00 Uhr (Frau Hübschle)  
 Freitag 16.00 - 18.00 Uhr (Frau Heim)

### E-Mail-Adressen:

Frau Heim: [pfarramt-heim@kath-wald.de](mailto:pfarramt-heim@kath-wald.de)  
 Frau Hübschle: [pfarramt-huebschle@kath-wald.de](mailto:pfarramt-huebschle@kath-wald.de)  
 Internet-Adresse: [www.kath-wald.de](http://www.kath-wald.de)

### Das Seelsorgeteam:

**Dekan Stefan Schmid** Tel. 07575/923 448 0

eMail: [stefan.schmid@dekanat-sigmaringen-messkirch.de](mailto:stefan.schmid@dekanat-sigmaringen-messkirch.de)

**Kooperator Thomas Stricker** Tel. 07578/933421

eMail: [stricker@kath-wald.de](mailto:stricker@kath-wald.de)

**Diakon Bernd Lernhart, Wald** Tel. 07578/2800

**Gemeindef. E. König, Aftholderberg** Tel. 07552/7595

eMail: [gref-sse-wald@t-online.de](mailto:gref-sse-wald@t-online.de)

### In seelsorgerlichen Notfällen versuchen Sie es bitte unter:

**Dekan Stefan Schmid** Tel. 07575/923 448 16

**Kooperator Thomas Stricker** Tel. 07578/933 421

**Pater Joseph, Sauldorf** Tel. 07578/933 60 60

eMail: [kooperator@messkirch-sauldorf.de](mailto:kooperator@messkirch-sauldorf.de)

**Vikar Francesco Durante** Tel. 07575/926 89 55

eMail: [vikar@messkirch-sauldorf.de](mailto:vikar@messkirch-sauldorf.de)

### Gottesdienste:

Donnerstag	16.03.	19.00	Eucharistiefeier Taisersdorf
Sonntag	26.03.	10.30	Eucharistiefeier Großschönach
Donnerstag	30.03.	19.00	Eucharistiefeier Taisersdorf
Samstag	01.04.	19.00	Eucharistiefeier Großschönach



## Evangelische Kirchengemeinde Salem und Heiligenberg

### Öffnungszeiten des Pfarrbüros:

Dienstag, Donnerstag Freitag  
und Dienstag von 10:00 – 12:00 Uhr  
14:00 – 18:00 Uhr

### Evang. Pfarramt Salem-Heiligenberg,

Schlossstraße 13, 88682 Salem  
buero@ev-kirche-salem.de Tel.: 07553 / 280

### Pfarrer Matthias Schmidt:

regelmäßige Sprechzeit: Do 14.00 – 17.00 Uhr  
(außer in den Ferien)  
weitere Termine n. Vereinbarung Tel.: 07553-1708  
pfarrerschmidt@ev-kirche-salem.de

### Gottesdienste und Veranstaltungen

#### Freitag, 10.03.2023

09:30 Uhr Sprachkurs Ukraine  
Kontakt: Fr. Hefler  
Ev. Gemeindehaus, Weitblick  
19:00 Uhr Bläserprobe  
Ev. Gemeindehaus Salem oder Ev. Johanneskirche Hlgb.  
nach Absprache

#### Sonntag, 12.03.2023

##### Okuli

10:00 Uhr Ev. Johanneskirche Heiligenberg  
Gottesdienst  
Pf. Schmidt

#### Montag, 13.03.2023

10:30 Uhr Kindergartenlesegruppe  
Ev. Gemeindehaus, 1.OG Bibliothek

#### Dienstag, 14.03.2023

10:30 Uhr Schülerlesestunde SBBZ  
Kontakt: Fr. Pröbstle und Fr. Münzenmeier  
Ev. Gemeindehaus, 1.OG Bibliothek  
15:00 Uhr Literaturkreis am Nachmittag  
Ansprechpartnerin: Frau Strohmann  
Ev. Gemeindehaus, 1. OG Weitblick  
17:00 Uhr Besuchsdiensttreffen  
Kontakt: Frau Annelie Pircher  
Ev. Gemeindehaus, kl. Saal

#### Mittwoch, 15.03.2023

16:30 Uhr Konfi-Kurs  
Ev. Gemeindehaus, gr. Saal  
19:00 Uhr ‚Immer wieder Mittwoch‘  
Theologische Stunde: (mit Pfr. i. R. Gestrich)  
Gottes zukünftige Gnade- Zum Predigttext am Sonntag Lätäre  
(Jesaja 54, 7-10)  
Ev. Johanneskirche, Heiligenberg

#### Donnerstag, 16.03.2023

15:00 Uhr Seniorennachmittag  
Ansprechp.: Frau Bauer/ Frau Weist  
Wenn Sie abgeholt werden möchten, wenden Sie sich bitte an das  
Pfarrbüro 07553.280  
Ev. Gemeindehaus, Salem

#### Freitag, 17.03.2023

##### 17.03.2023 - 19.03.2023

Konfi-Freizeit  
Thema: „Mehr als Brot und Wein“  
Ev. Gemeindehaus Salem, alle Räume  
09:30 Uhr Gerontologischer Studientag  
Leitung: Frau Kommos  
Ev. Gemeindehaus, gr. Saal, kl. Saal und Küche  
09:30 Uhr Sprachkurs Ukraine  
Kontakt: Fr. Hefler  
Ev. Gemeindehaus, Weitblick

19:00 Uhr Bläserprobe  
Ev. Gemeindehaus Salem oder Ev. Johanneskirche Hlgb.  
nach Absprache  
19:30 Uhr Literaturkreis am Abend  
Ansprechpartnerin Ursel Hefler  
Ev. Gemeindehaus, Salem

#### Sonntag, 19.03.2023

##### Lätäre

10:00 Uhr Ev. Gemeindehaus Salem  
Frühstücksgottesdienst zur Aktion „Brote für die Welt“  
Pf. Schmidt u. Konfis

#### Taufen am Brunnen 25.6.

Am 25.Juni bieten wir nach den guten Erfahrungen der vergangenen Jahre wieder einen Taufgottesdienst am Brunnen im Sternenhof des Salemer Schlosses an. Der Gottesdienst unter freiem Himmel beginnt 10 Uhr mit einem gemeinsamen Teil, nach dem die Taufen dann einzeln am Brunnen stattfinden. Die von den Mönchen des Klosters einst erschlossene Quelle versorgt bis heute den Brunnen. Sie haben sie „Himmelreich“ genannt. Wer sein Kind oder sich selbst taufen lassen möchte, meldet sich bitte bis zum 16.Mai im Pfarramt an. Das gemeinsame Taufgespräch findet am 25.Mai um 17 Uhr im Ev. Gemeindehaus statt.

#### Chorprojekt

Unser Bezirkskantor Thomas Rink bietet vielfältige Formen des Musizierens, insbesondere auch des Singens an. Im Frühsommer lädt er ein, sich an einem Chorprojekt in Salem zu beteiligen. Am Wochenende vom **8.-9. Juli** kann jede(r) zusammen mit dem „chorus laetitia“ ein- und mehrstimmige Sätze mitsingen und sie im Ev. Betsaal und beim Gemeindefest in unserem Ev. Gemeindehaus zu Gehör bringen. Auch Instrumentalist\*innen sind herzlich willkommen. Sie können sich jetzt schon gern in unserem Kirchenbüro dafür anmelden. Nähere Informationen finden Sie auf unserer Internetseite.

**Weitere Informationen zu unseren Kirchengemeinden, zu Gottesdiensten und Veranstaltungen finden Sie im Internet unter: [www.ev-kirche-salem.de](http://www.ev-kirche-salem.de)**

## Evangelische Kirchengemeinde Pfullendorf und Hattenweiler

[www.kirche-pfullendorf.de](http://www.kirche-pfullendorf.de)

### Kontaktmöglichkeiten Evangelisches Pfarramt

Melanchthonweg 3, 88630 Pfullendorf Tel. 07552 / 8163  
evangelisches.pfarramt@kirche-pfullendorf.de

### BÜROZEITEN:

Dienstag, Mittwoch und Freitag 9.00 – 11.00 Uhr  
Donnerstag 16.30 – 18.00 Uhr

### Ansprechpartner für seelsorgerliche Notsituationen, Katholische Krankenabendmahle und Beerdigungen

Pfarrerinnen Bettina Kommos Tel. 0151 124 974 14

Evelin Can-Gomez, Sekretärin  
Tel: 07552/8163 E-Mail: evangelisches.pfarramt@kirche-pfullendorf.de

Sebastian Degen, Pfarrer i.P.

Tel: 07552/9289330 E-Mail: sebastian.degen@kirche-pfullendorf.de

### Gottesdienste:

Sonntag, 12. März 2023 Okuli  
10 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl  
Prädikantin Karin Fischer

Freitag, 17. März 2023

15:30 Uhr Gottesdienst im städtischen Pflegeheim Spital  
Dr. Angelika Müller

Samstag, 18. März 2023

16 Uhr Krabbelgottesdienst „Mit den Schafen auf der Weide“

Diakonin Tina Klaiber

Sonntag, 19. März 2023 Laetare

10 Uhr Familiengottesdienst mit „Kindergottesdienstbuch“

Diakonin Tina Klaiber, Pfarrer Sebastian Degen

Sonntag, 26. März 2023 Judika

10 Uhr Gottesdienst

parallel: Kindergottesdienst

Pfarrerinnen Annika Engelmann

Aufgrund der angespannten Situation auf den Energiemärkten haben wir die Raumtemperatur in der Christuskirche abgesenkt. Bitte denken Sie an geeignete Kleidung.

### Kinder-, Jugend und Familienarbeit

Krabbelgruppe

Die Krabbelgruppe trifft sich jeden Mittwoch um 9.30 Uhr im Jugendraum.

Spielgruppe

Die Spielgruppe trifft sich jeden Donnerstag um 15.30 Uhr im Jugendraum.

Familiengottesdienst mit Segen und Übergabe des „KinderKirchen-Buch“

So. 19.03.2023, 10 Uhr

Kinder im Alter von 4 Jahren mit Familien sind zu diesem Gottesdienst eingeladen. Die Kinder bekommen neben einem persönlichen Segen das „KinderKirchenBuch“ geschenkt.

Kindergottesdienst

So. 26.03.2023, 10 Uhr

Parallel zum „Erwachsenengottesdienst“ feiern die Kinder ihren eigenen Gottesdienst und erleben biblische Geschichten.

KeK – Kinder entdecken Kirche

Sa. 11.03.2023, 9:30 Uhr

Sa. 25.03.2023, 9:30 Uhr

Kontakt und Infos: Diakonin Tina Klaiber

\* tina.klaiber@kirche-pfullendorf.de

### Seniorenclub

Der Seniorenclub trifft sich im Foyer!

Do. 02.03.2023, 14:30 Uhr

Spielenachmittag

Der Seniorenclub trifft sich immer am ersten Donnerstag im Monat. Gerne werden Sie mit unserem Gemeindebus abgeholt!

Kontakt:

Trude Gaubatz ( 07552/409610

### Kirchenmusik

Musikalische Vesper: 7 Worte Jesu

So. 05.03.2023, 17 Uhr

Christuskirche, Pfullendorf

Im Mittelpunkt der musikalischen Vesper in der Christuskirche stehen die 7 Worte Jesu am Kreuz (Heinrich Schütz) und Stabat Mater (Marc-Antoine Charpentier), aufgeführt vom Solisten aus dem Heinrich-Schütz-Vocalensemble und Blockflöten Kumpaney. Eintritt frei.

Matthäus-Passion

Sa, 25. März 2023, 19:30 Uhr

Kath. Kirche St. Jakobus Pfullendorf

Das Heinrich-Schütz-Vocalensemble, Solisten und das Heinrich-Schütz-Consort entführen in die Matthäus-Passion von Johann Valentin Meder. Eintritt frei.

### Neuigkeiten aus der Gemeinde

Herzlich Willkommen,

Pfarrerinnen Annika Engelmann!

Am 13. März wird Pfarrerin Annika Engelmann ihren Probedienst (50%) in unserer Kirchengemeinde antreten. Pfarrer Sebastian Degen wird seinen Beschäftigungsumfang ab 1. März aus familiären Gründen auf 80% reduzieren.

Herzlich Willkommen!



Liebe Pfullendorfer Kirchengemeinde, mein Name ist Annika Engelmann und ich werde ab Mitte März das Pfarrteam hier in der Gemeinde ergänzen.

Nach meinem Studium in Erlangen, Tübingen und Kiel habe ich in den letzten Jahren mein Lehrvikariat in Markdorf absolviert.

Mit meinem Mann, unserem Sohn und unserem Hund wohne ich seitdem in Uhlhingen-Mühlhofen. Als gebürtige und verbundene Maßkircherin freue ich mich nun sehr, zumindest berufsmäßig wieder zurück ins Linzgau zu kommen.

Der Beruf der Pfarrerin/des Pfarrers lebt davon Menschen zu begegnen und zu begleiten und dabei Gottes Geist erlebbar zu machen. Ich freue mich darauf Sie kennen zu lernen, viel mit Ihnen im Austausch zu sein, lebensnahe Gottesdienste zu feiern, Kirche neu zu gestalten und bei allen gemeinsam etwas von Gottes Liebe in diese Welt zu bringen. Herzliche Einladungen möchte ich Sie daher zu einem ersten Kennenlernen im Rahmen meines Vorstellungsgottesdienstes an Gründonnerstag, 6. April 2023 um 19 Uhr.

Ich freue mich auf Sie!

Ihre Annika Engelmann

Erwachsenenbildung

Filmabend „MISSION: JOY“

Do. 09.03.2023, 20 Uhr

Christuskirche, Pfullendorf

Tief bewegend und lustig. Die EKE zeigt zusammen mit der Stadt Pfullendorf den Film „MISSION: JOY“ und gewährt einen Einblick in die außergewöhnliche Freundschaft zwischen dem Dalai Lama und Erzbischof Desmond Tutu. Eintritt frei.

### Freie Christengemeinde Illmensee

**SEELSORGE:**

Pastor Vicente Guedes

Tel. 07558 / 9387644

Petra Leppert

Tel. 07554 / 9879044

**Kontakt unter:**

Freie Christengemeinde, Gewerbestrasse 26, 88636 Illmensee

**Pastor Vicente Guedes**, v.guedes@fcg-illmensee.de

Bürozeiten dienstags 9:00 - 13:00 Uhr

info@fcg-illmensee.de | www.fcg-illmensee.de

**Herzliche Einladung:**

**Sonntag, 12.03. 10:00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl,**

parallel dazu Kinderstunde

im Gemeindezentrum in Illmensee, Gewerbestrasse 26

**Vorschau April:**

Herzliche Einladung zu unserem 12h Lobpreisfest am 01.04.2023 von 10:00Uhr – 22:00Uhr. Verschiedene Lobpreisbands aus der Region laden zum Mitsingen, tanzen und Anbeten ein. Auf dem Programm stehen sowohl Moderne Stücke aus dem Bereich Rock/Pop und Hip Hop, besinnliche Hymnen und Eigenkompositionen. Special Guest sind BANIM (Gospel Rap) aus Tübingen. Wir freuen uns auf euer Kommen. Eintritt ist frei.

# GEBRATENES FORELLENFILET AN KNUSPRIGEN TOPINAMBUR-CHIPS UND KOPFSALAT MIT CHILI-INGWER-CURRY-VINAIGRETTE

## ZUTATEN

FÜR 4 PERSONEN

### GEBRATENES FORELLENFILET

4 Forellenfilets mit Haut  
1 Zitrone  
Sonnenblumenöl (alternativ: Butterschmalz)  
Salz, Pfeffer aus der Mühle  
Mehl (zum Wenden), 2 Knoblauchzehen  
2 Zweige Rosmarin (alternativ: 2 - 3 TL getrocknete Rosmarinnadeln)  
50 g Butter

### KNUSPRIGE TOPINAMBUR-CHIPS

500 g Topinambur  
2 Zweige Rosmarin (alternativ: 2 - 3 TL getrocknete Rosmarinnadeln)  
4 EL Olivenöl, etwas Zitronensaft  
Salz

### KOPFSALAT MIT CHILI-INGWER-CURRY-VINAIGRETTE

1 Kopfsalat, Petersilie zum Bestreuen  
1 Limette, 1 rote Chilischote  
10 g Ingwer, 1 Knoblauchzehe  
2 EL Olivenöl  
1 TL Currypulver, mild  
Salz, Pfeffer aus der Mühle

## ZUBEREITUNG

### GEBRATENE FORELLENFILETS:

Zitrone halbieren. Forellenfilets waschen, trocken tupfen und auf der Hautseite mit einem scharfen Messer einschneiden. Mit Salz und Pfeffer würzen. Die Hautseite in Mehl wenden. Eine Pfanne erhitzen. Die Forellenfilets auf der bemehlten Hautseite in etwas Sonnenblumenöl knusprig braten. Knoblauchzehen mit der Breitseite des Messers zerdrücken und zusammen mit Rosmarin mit in die Pfanne geben. Die Forellenfilets wenden, fertig braten. Den Fisch mit etwas Zitronensaft beträufeln. Ein Stück Butter zum Verfeinern dazugeben.

### KNUSPRIGE TOPINAMBUR-CHIPS:

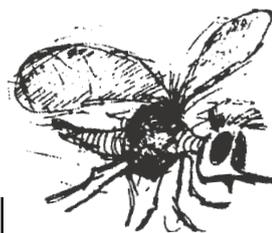
Backofen auf 200 Grad vorheizen. Backpapier auf ein Backblech legen.  
Topinamburknollen mit der Gemüsebürste waschen und dann in feine Scheiben direkt auf das Backblech hobeln. Olivenöl, Zitronensaft, Rosmarin und Salz über das Gemüse geben; mit den Händen alles vermischen. Topinambursscheiben jetzt möglichst einschichtig auf dem Blech verteilen.  
Im Ofen 20 bis 30 Minuten bei 200 Grad knusprig backen.

### KOPFSALAT MIT CHILI-INGWER-CURRY-VINAIGRETTE:

Kopfsalatblätter putzen, waschen und trockenschleudern. Petersilie abspülen, trockenschütteln und mit nur geringem Druck kleinschneiden. Von der Limette den Saft auspressen. Chili halbieren, die Kerne austreichen und die Schoten fein hacken. Sowohl Ingwer als auch Knoblauch schälen und ebenfalls fein hacken.  
Olivenöl, Chili, Ingwer, Knoblauch, Limettensaft, Currypulver und je 1 Prise Salz / Pfeffer in einen Mixbecher geben, mit dem Pürierstab fein pürieren, abschmecken.  
Salatblätter mit dem Dressing anmachen, in 4 Salatschälchen anrichten, mit Petersilie bestreuen.

## TIPPS & TRICKS

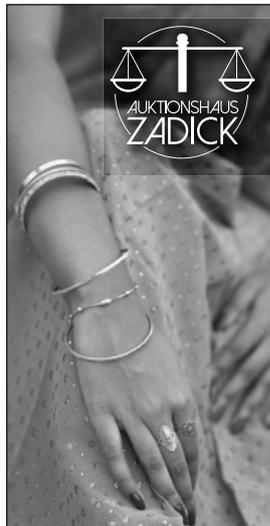
Topinambur enthält viel Inulin und ist für Diabetiker eine besonders gute Kartoffel-Alternative. Das Gemüse lässt sich schnell und einfach zubereiten. Man muss die Knollen auch nicht zwingend schälen, außerdem kann man Topinambur als Rohkost essen. Gekochte Topinambur haben einen nussig-süßlichen Geschmack. Die Topinambur-Chips (unser heutiges Rezept) harmonisieren auch prima mit Fleischgerichten. Da sie sogar kalt gegessen werden können, passen Topinambur-Chips zum Apéro und als Snack.



Fliegen- und Schnakengitter liefert und montiert:

**Friedbert Blersch e.K.**  
 Carl-Benz-Str. 15 • 88471 Laupheim-Obersulmtingen  
 Telefon (07392) 9660-0 • Fax (07392) 966029  
[www.blersch-insektenschutz.de](http://www.blersch-insektenschutz.de)  
 E-Mail: [Info@blersch-insektenschutz.de](mailto:Info@blersch-insektenschutz.de)

Denken Sie schon jetzt daran wie eine Schnake stechen kann gut und günstig



## EXPERTENTAGE

KOSTENLOSE SCHÄTZUNGEN & ANKAUF

Warum mit weniger zufrieden geben?

Bevor Sie Ihren Schmuck verkaufen, lassen Sie diesen durch Sachverständige schätzen. Dieser kann wesentlich mehr wert sein, als lediglich den Goldwert.

Kostenlose Schätzungen während der Öffnungszeiten. Vereinbaren Sie auch gerne einen persönlichen Termin mit Frau Zadick.

**Auktionshaus Zadick**  
 Nußdorferstraße 39, 88662 Überlingen  
 Telefon: 075 51 / 74 47  
[www.auktionshaus-zadick.de](http://www.auktionshaus-zadick.de)

## RENOVIERUNGSWOCHEN

Altes Tor raus – Neues Sektionaltor rein!



[www.pfullendorfer.de](http://www.pfullendorfer.de)

Kipptorstraße 1-3  
 88630 Pfullendorf  
 Ortsteil Aach-Linz  
 Tel. 07552 2602-0

## Galloway-Gourmet-Fleisch

in 10-kg-Mischpaketen zu verkaufen.

Vakuumverpackt, portioniert, 15,- €/kg

zusätzlich: Filet, Rinderbacke, Hackfleisch, Gulasch

Abholung/Anlieferung per Food-Expressverband (+ 13,90 €)

Bestellungen unter: [www.gallowayfleisch-geniessen.de](http://www.gallowayfleisch-geniessen.de) • Tel. 0162 - 6 05 96 23



WIR FINDEN FÜR JEDE TREPPE DIE RICHTIGE LÖSUNG!

Treppenlifte • Plattformlifte • Senkrechtlifte



07741- 965858

[www.reha-lift.com](http://www.reha-lift.com)

denn Bewegungsfreiheit ist Lebensqualität!

DER SERVICE & VERKAUF VOM PROFI AUS IHRER REGION!



Jede Woche INFO-Vorträge: Bad oder Heizung



Anmeldung:  
[zerlaut.de/vortraege](http://zerlaut.de/vortraege)  
 07544 / 95 193 95  
[info@zerlaut.de](mailto:info@zerlaut.de)



## Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944 - 36160 • [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)

Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.

## Frisches Fleisch vom Rimpfi

Bestellschluss am So 12.3. und Abholung u.a. im Hofladen am Fr 17.3. und Sa 18.3.

Abonniere unseren Newsletter auf [www.rimpertsweiler.de](http://www.rimpertsweiler.de) und verpasse keine Fleischaktion!



## Privatsammler kauft

Marken Porzellan, Bleikristall, Zinn, Antik & Vintage Möbel, Näh- & Schreibmaschinen, Pelze & Accessoires, Armband & Taschenuhren, Münzen, HH-Auflösung, Erbnachlass. Kostenloser Hausbesuch nach Termin. **Herr Grünholz 0163 / 449 85 58**

## STARKES DUO. AUS EINS MACH ZWEI

Erleben Sie das maximale Lesevergnügen mit minimalen Aufwand. Ihr innovatives Heimatblatt wartet bereits auf Sie.



**PRIMOVERLAG**  
 Heimat, Deine Blättle.



# 5. OWINGER MUSIKTAGE

zum 180. Geburtstag von Edward Grieg

## 10.–12. MÄRZ 2023

**10.03. 19:00 UHR ERÖFFNUNGSABEND MIT MICHI KLEIBER**  
Grieg | Saint Saëns

**11.03. 19:00 UHR PASTORAL UND VIRTUOS**  
Mozart | Grieg | Panteleev | Beethoven

**12.03. 17:00 UHR MEISTERHAFT KLASSIK**  
Mozart | Mahler | Brahms

**Lida Panteleev** Klavier  
**Martin Panteleev** Violine  
**Laurent Tardat** Bratsche  
**Alexander Dimitrov** Cello



im kulturlo

**KARTENVORVERKAUF** reservier online und alle reservier-Vorverkaufsstellen  
Touristinfo im Rathaus Owingen, Hauptstraße 35, Tel. 07551 80 94 42  
Bäckerei Mayer, Seestraße 8, Owingen, Tel. 07551 632 80  
Bodensee-Linzgau-Tourismus in Salem, Am Schlosssee 1, Tel. 07553 823 780



www.bau-metzger.de

## Ihre Spezialisten für Neubau, Abbruch, Tiefbau, Entsorgung, Recycling!

Seefeld 7 | 88271 Wilhelmsdorf | 07503 559 | info@bau-metzger.de

# SULGER

## Landmetzgerei

Volzen 7/1  
88636 Illmensee  
Telefon 07558/94306  
Telefax 07558/94307

### Unser Angebot

für Sa., 11.03.2023

Schweinerücken	100 g	1,09 €
Bierschinken	100 g	1,49 €
Bauernsüßwurst	100 g	1,10 €

für Sa., 18.03.2023

Gulasch gemischt	100 g	1,15 €
Schinkenwurst	100 g	1,39 €
Rote	100 g	1,11 €

**Öffnungszeiten: samstags von 8 bis 12 Uhr**

## Ihr Spezialist für perfektes Sehen!

UHRENFACHGESCHÄFT · OPTIK

# Schultheiß

Saalplatz · 88271 Wilhelmsdorf · Tel. 07503/2447

### Stellenangebote

- Mechanikerin/Mechaniker (m/w/d)**  
unbefristete Vollzeitstelle in der Straßenmeisterei Markdorf, bis EG 7 TVöD
- Technische Leitung und Teamleitung der Hausmeisterdienste (m/w/d)**  
unbefristete Vollzeitstelle im Bau- und Liegenschaftsamt, bis EG 9a TVöD

Das Landratsamt Bodenseekreis nimmt die berufliche Integration nach dem SGB IX ernst. Bewerbungen von schwerbehinderten Menschen werden bei gleicher Eignung besonders berücksichtigt.

Stellenausschreibungen unter [www.bodenseekreis.de/stellenangebote](http://www.bodenseekreis.de/stellenangebote)

Bei Interesse bewerben Sie sich dort bitte ausschließlich online über unser Bewerberportal.

www.stelleninserate.de

# STADTWERK AM VORTEILE BRINGEN

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Besuchen Sie uns auf der IBO. Halle B1.

Ihr Kontakt zu uns:  
Kostenlos unter **0800 505 2000**  
Persönlich in unseren **Kundenzentren**  
Online auf **swsee.de**

STADTWERK  
AM SEE

MATRATZEN - MÖBEL-BETTEN - FELLE  
**STENGELE-OWINGEN**  
88696 OWINGEN Tel: 07551/9499-0

100% Natur !!  
perfekter Comfort!!  
einzigartig in Form und Material!!  
Das ultimative **NACKENKISSEN**!  
Matratzen - Lattenroste - Nackenkissen- Zudecken-Kopfkissen-Felle  
Naturholzmöbel 100% vollmassiv: Betten-Schränke-Tische-Stühle..  
[www.Stengele-Owingen.de](http://www.Stengele-Owingen.de)

**TISCHE**  
Kernbuche  
Wildeiche  
Teak  
Nussbaum  
90/180  
299.-  
200 Tische ab Lager !! - 4000.-  
MAX.LÄNGE 4 METER!!

Wir verkaufen zum **Höchstpreis**

Durch unsere hauseigene Immobilienfinanzierung.  
Tel: **0179 - 975 21 15**  
(telefonisch, per WhatsApp oder SMS)  
[baum-immobilien.de](http://baum-immobilien.de)  
a.baum@baum-immobilien.de

Stuttgart - Villingen-Schwenningen - Rottweil - Konstanz - Freiburg - Zürich

Professionelle PC-Hilfe vom Experten

Ihr Computer macht Probleme?  
Sie benötigen schnelle und kostengünstige Hilfe?  
Ihr Ansprechpartner für private und gewerbliche Kunden  
Manfred Gottwald  
Tel. : 07554 98 90 16  
Mobil: 01 76 244 90 530  
[www.mago-edv.de](http://www.mago-edv.de)  
MGottwald@mago-edv.de

**Kolleginnen & Kollegen gesucht**

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort eine/n  
**Mitarbeiter/in**  
für unsere Produktion  
m/w/d

SYSTRONIK Elektronik und Systemtechnik GmbH  
Gewerbestraße 57 | 88636 Illmensee  
Tel. 07558 92060  
[www.systronik.com](http://www.systronik.com)

**EDEKA Hiller**  
natürlich • lokal • regional

**Unser Team sucht**  
(m/w/d)  
**Kollegen für unsere**  
**Marktbäckerei,**  
**Käsetheke und Kasse**

- Voll- und Teilzeit möglich
- Flexible und familienfreundliche Arbeitszeiten
- Übertarifliche Bezahlung

*Wir freuen uns von Dir zu hören!*

Bahnhofstraße 3, 88699 Frickingen, 07554 998680,  
[Info@Hiller-Frischemarkt.de](mailto:Info@Hiller-Frischemarkt.de), [www.Hiller-Frischemarkt.de](http://www.Hiller-Frischemarkt.de)